



**Count on it.**

**Manual del operador**

**Desbrozadora  
Minicargadora TXL 2000**

Nº de modelo 22534—Nº de serie 318000001 y superiores

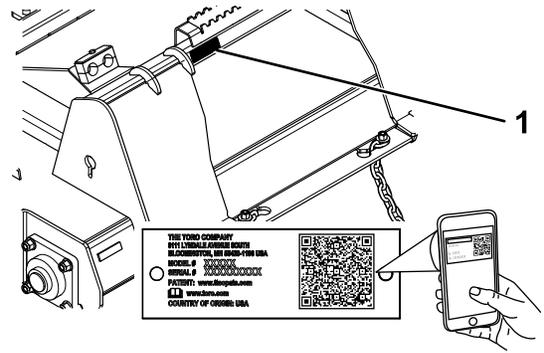


## ⚠ ADVERTENCIA

### CALIFORNIA

#### Advertencia de la Propuesta 65

El uso de este producto puede provocar la exposición a sustancias químicas que el Estado de California considera causantes de cáncer, defectos congénitos u otros trastornos del sistema reproductor.



g267942

Figura 1

1. Ubicación de los números de modelo y de serie

Nº de modelo \_\_\_\_\_

Nº de serie \_\_\_\_\_

Este manual detalla peligros potenciales y contiene mensajes de seguridad identificados por el símbolo de alerta de seguridad (Figura 2), que señala un peligro que puede causar lesiones graves o la muerte si usted no sigue las precauciones recomendadas.



Figura 2

g000502

1. Símbolo de alerta de seguridad

Este manual utiliza 2 palabras para resaltar información. **Importante** llama la atención sobre información mecánica especial, y **Nota** resalta información general que merece una atención especial.

## Contenido

Seguridad .....	3
Seguridad general .....	3
Seguridad en las pendientes .....	3
Seguridad en el manejo de la desbrozadora.....	4
Mantenimiento y almacenamiento seguros .....	4
Pegatinas de seguridad e instrucciones .....	5
El producto .....	5
Especificaciones .....	5
Operación .....	6
Cómo instalar y retirar el accesorio .....	6
Posición de transporte .....	7
Consejos de operación .....	7

## Introducción

Este accesorio de desbrozadora está diseñado para ser usado en una minicargadora Toro. Está diseñado principalmente para nivelar malas hierbas, maleza alta, plántones, árboles pequeños y vegetación densa de hasta 7.6 cm (3") de diámetro. Usar este producto con una finalidad diferente a la prevista puede ser peligroso para usted y para otras personas.

Lea este manual detenidamente para aprender a utilizar y mantener correctamente su producto, y para evitar lesiones y daños al producto. Usted es responsable de utilizar el producto de forma correcta y segura.

Visite [www.Toro.com](http://www.Toro.com) para buscar materiales de formación y seguridad o información sobre accesorios, para localizar un distribuidor o para registrar su producto.

Cuando necesite asistencia técnica, piezas genuinas Toro o información adicional, póngase en contacto con un Servicio Técnico Autorizado o con Asistencia al Cliente Toro, y tenga a mano los números de modelo y serie de su producto. Figura 1 identifica la ubicación de los números de modelo y serie en el producto. Escriba los números en el espacio provisto.

**Importante:** Con su dispositivo móvil, puede escanear el código QR de la pegatina del número de serie (en su caso) para acceder a información sobre la garantía, las piezas, y otra información sobre el producto.

Mantenimiento .....	8
Calendario recomendado de manteni-	
miento .....	8
Engrasado de la desbrozadora .....	8
Comprobación del nivel de fluido del	
engranaje planetario .....	8
Mantenimiento de las cuchillas de	
corte.....	9
Comprobación de los manguitos	
hidráulicos.....	10
Eliminación de residuos.....	10
Almacenamiento .....	11

# Seguridad

## Seguridad general

Este producto puede amputar manos y pies y lanzar objetos. Siga siempre todas las instrucciones de seguridad con el fin de evitar lesiones corporales graves o la muerte.

- No eleve los brazos de carga con este accesorio instalado; mantenga el accesorio siempre cerca del suelo, con los brazos de carga retraídos y las cadenas instaladas.
- Lea y comprenda el contenido de este *Manual del operador* antes de arrancar el motor.
- Dedique toda su atención al manejo de la máquina. No realice ninguna actividad que pudiera distraerle; de lo contrario, podrían producirse lesiones o daños materiales.
- No deje nunca que la máquina sea utilizada por niños o por personas que no hayan recibido la formación adecuada.
- Mantenga las manos y los pies alejados de componentes y accesorios en movimiento.
- No haga funcionar la máquina si no están colocados y funcionando los protectores y dispositivos de seguridad.
- No deje que se acerquen animales u otras personas a la máquina.
- Pare la máquina, apague el motor y retire la llave antes de realizar tareas de mantenimiento o repostaje, y antes de eliminar obstrucciones en la máquina.

El uso o mantenimiento incorrecto de esta máquina puede causar lesiones. Para reducir el peligro de lesiones, cumpla estas instrucciones de seguridad y preste atención siempre al símbolo de alerta de seguridad , que significa: Cuidado, Advertencia o Peligro – instrucción relativa a la seguridad personal. El incumplimiento de estas instrucciones puede dar lugar a lesiones personales e incluso la muerte.

En este *Manual del operador* puede encontrar más información sobre seguridad cuando sea necesario.

## Seguridad en las pendientes

- **Al subir y bajar pendientes, hágalo con el extremo más pesado de la máquina cuesta arriba.** La distribución del peso varía dependiendo del accesorio. Este accesorio convierte la parte delantera de la máquina en el extremo más pesado.
- **Mantenga el accesorio bajado con los brazos de carga retraídos cuando está en una**

**pendiente.** La elevación del accesorio o la extensión de los brazos de carga en una pendiente afecta a la estabilidad de la máquina.

- Las pendientes son un factor de primera importancia en los accidentes producidos por pérdida de control o vuelco, que pueden causar lesiones graves o la muerte. El uso de la máquina en cualquier pendiente o terreno irregular exige un cuidado especial.
- Establezca sus propios procedimientos y reglas para trabajar en pendientes. Estos procedimientos deben incluir un estudio del lugar de trabajo para determinar en qué cuestas o pendientes es seguro trabajar con la máquina. Utilice siempre el sentido común y el buen juicio al realizar este estudio.
- Vaya más despacio y extreme la precaución en las pendientes. Las condiciones del suelo pueden afectar a la estabilidad de la máquina.
- Evite arrancar o parar en una cuesta o pendiente. Si la máquina pierde tracción, vaya lentamente, cuesta abajo, en línea recta.
- Evite girar en pendientes y cuestas. Si es imprescindible girar, hágalo lentamente y mantenga el extremo más pesado de la máquina cuesta arriba.
- Haga todos los movimientos en cuestas y pendientes de forma lenta y gradual. No haga cambios bruscos de velocidad o de dirección.
- Si no se siente cómodo usando la máquina en una pendiente, no lo haga.
- Esté atento a baches, surcos o montículos, puesto que un terreno desigual puede hacer que la máquina vuelque. La hierba alta puede ocultar obstáculos.
- Extreme las precauciones al utilizar la máquina sobre superficies mojadas. Una reducción en la tracción podría causar derrapes.
- No utilice la máquina cerca de terraplenes, fosas, taludes o láminas de agua. La máquina podría volcar repentinamente si una rueda o una oruga pasa por el borde de un terraplén o fosa, o si se socava un talud. Mantenga una distancia segura entre la máquina y cualquier peligro.
- No retire ni agregue accesorios en una pendiente.
- No aparque la máquina en una cuesta o pendiente.

- Manténgase alejado de cualquier abertura de descarga. Mantenga a otras personas y animales domésticos a una distancia mínima de 61 m (200 pies) de la máquina.
- Inspeccione siempre el accesorio para asegurarse de que las cuchillas, los pernos de las cuchillas y el conjunto de corte no están desgastados o dañados.
- Inspeccione el área donde se va a utilizar la máquina, y retire cualquier objeto que pudiera interferir con el funcionamiento de la máquina o que pudiera ser arrojado por la máquina.
- La cuchilla está muy afilada; cualquier contacto con la cuchilla puede causar lesiones personales graves. Apague el motor, llave de contacto y espere a que se detengan todas las piezas en movimiento antes de abandonar el puesto del operador.
- No eleve el accesorio a una altura suficiente para exponerle a usted o a otras personas a la cuchilla giratoria

## Mantenimiento y almacenamiento seguros

- Compruebe frecuentemente que todas las fijaciones están correctamente apretadas para asegurar que la máquina está en perfectas condiciones de funcionamiento.
- Consulte las importantes instrucciones detalladas del *Manual del operador* antes de almacenar el accesorio durante un período largo de tiempo
- Revise o sustituya las pegatinas de seguridad e instrucciones cuando sea necesario.

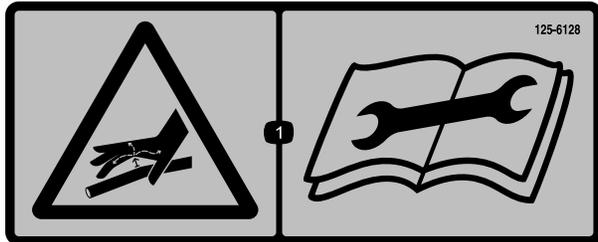
## Seguridad en el manejo de la desbrozadora

- Lleve ropa adecuada, incluyendo protección ocular, protección auditiva, guantes de protección, pantalón largo y calzado resistente y antideslizante.

# Pegatinas de seguridad e instrucciones



Las pegatinas de seguridad e instrucciones están a la vista del operador y están ubicadas cerca de cualquier zona de peligro potencial. Sustituya cualquier pegatina que esté dañada o que falte.



125-6128

decal125-6128

1. Fluido a alta presión, peligro de inyección en el cuerpo – lea el *Manual del operador* antes de realizar el mantenimiento.

**WARNING: Cancer and Reproductive Harm - www.P65Warnings.ca.gov.**  
For more information, please visit [www.ttcoCAProp65.com](http://www.ttcoCAProp65.com)

133-8061

decal133-8061



138-0538

decal138-0538

1. Advertencia – lea el *Manual del operador*.
2. Peligro de corte/desmembramiento de mano o pie por la cuchilla del cortacésped – no se acerque a las piezas en movimiento.
3. Advertencia; peligro de aplastamiento desde arriba — bloquee el accesorio en la posición bajada; no eleve ni extienda el accesorio.

# El producto

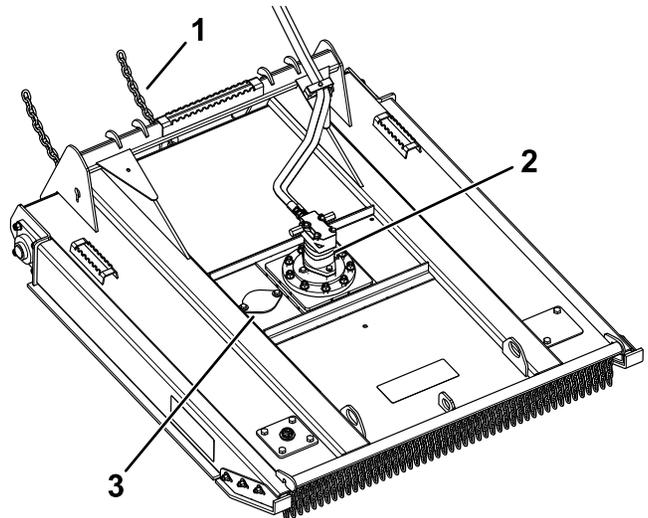


Figura 3

g271272

1. Cadena
2. Planetario del eje de la cuchilla
3. Tapa de acceso de la cuchilla

# Especificaciones

**Nota:** Las especificaciones y los diseños están sujetos a modificación sin previo aviso.

Anchura de corte	152 cm (60")
Capacidad de corte (diámetro)	10 cm (4")
Profundidad	208 cm (82")
Anchura	167 cm (66")
Altura	76 cm (30")
Peso	669 kg (1,474 libras)

Para asegurar un máximo rendimiento y un certificado de seguridad continua de la máquina, use solamente piezas de repuesto y accesorios genuinos de Toro. Las piezas de repuesto y accesorios de otros fabricantes podrían ser peligrosos, y su uso podría invalidar la garantía del producto.

# Operación

Los lados derecho e izquierdo de la máquina se determinan desde la posición normal del operador.

## Cómo instalar y retirar el accesorio

Consulte el procedimiento de instalación y retirada en el *Manual del operador* de la unidad de tracción.

**Importante:** Antes de instalar el accesorio, coloque la máquina en una superficie nivelada, asegúrese de que las placas de montaje están libres de suciedad o residuos, y asegúrese de que los pasadores giran libremente. Si los pasadores no giran libremente, engráselos.

**Nota:** Utilice siempre la unidad de tracción para levantar y mover el accesorio.

### ⚠ ADVERTENCIA

Si usted no acopla completamente los pasadores de enganche rápido a través de la placa de montaje del accesorio, el accesorio podría caerse de la máquina, aplastándole a usted o a otra persona.

Asegúrese de que los pasadores de enganche rápido están correctamente introducidos en la placa de montaje del accesorio.

### ⚠ ADVERTENCIA

Las fugas de fluido hidráulico bajo presión pueden penetrar en la piel y causar lesiones. Cualquier fluido inyectado bajo la piel debe ser eliminado quirúrgicamente en unas horas por un médico que esté familiarizado con este tipo de lesión; si no, podría causar gangrena.

- Asegúrese de que todas las mangueras y líneas de fluido hidráulico están en buenas condiciones de uso, y que todos los acoplamientos y conexiones hidráulicos están apretados, antes de aplicar presión al sistema hidráulico.
- Mantenga el cuerpo y las manos alejados de fugas pequeñas o boquillas que liberen fluido hidráulico a alta presión.
- Utilice un cartón o un papel para buscar fugas hidráulicas; no utilice nunca las manos.

### ⚠ CUIDADO

Los acoplamientos hidráulicos, los manguitos/válvulas hidráulicos y el fluido hidráulico pueden estar calientes. Si usted toca un componente caliente puede quemarse.

- Lleve guantes al desconectar los acoplamientos hidráulicos.
- Deje que la máquina se enfríe antes de tocar los componentes hidráulicos.
- No toque los derrames de fluido hidráulico.

## Conexión de las cadenas

### ⚠ PELIGRO

La elevación de la desbrozadora podría exponerle a usted o a otras personas al contacto con las cuchillas y a residuos lanzados al aire, causando lesiones o la muerte.

- No eleve ni extienda los brazos de carga con la desbrozadora instalada.
- Mantenga siempre las cadenas conectadas a la unidad de tracción.

1. Pase las cadenas izquierda y derecha a través de los anillos de amarre derecho e izquierdo respectivamente (Figura 4).
2. Introduzca el extremo de la cadena a través de la chapa de retención (Figura 4) y ajuste la longitud de la cadena hasta que la parte trasera de la desbrozadora no pueda elevarse más de 30 cm (12") por encima del suelo.

**Importante:** Ajuste ambas cadenas a la misma longitud.

3. Sujete la cadena tirando de la misma hacia el borde de la chapa de retención (Figura 4).

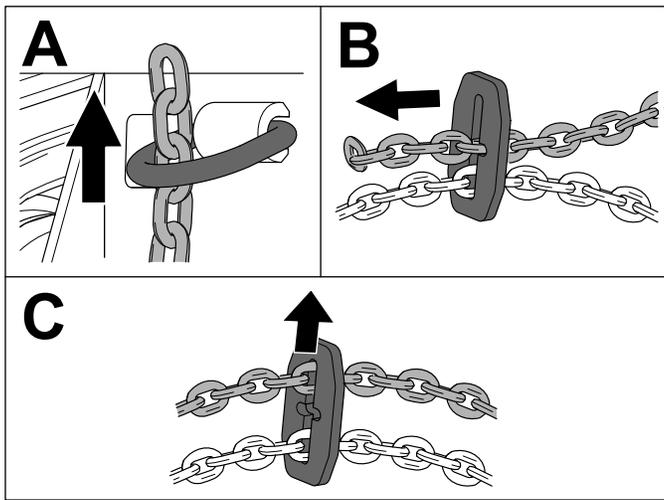


Figura 4

g268872

menos material para mantener la velocidad de las cuchillas.

- Para cortar hierba alta y vegetación densa, eleve las placas de protección delanteras a 2.5 cm – 5 cm (1" – 2") y eleve la parte trasera de la carcasa de corte a 5 cm – 8 cm (2" – 3") por encima del suelo para permitir que el material salga más fácilmente de la carcasa de corte.

### ⚠ ADVERTENCIA

**Si se inclina la desbrozadora excesivamente, se aumenta el riesgo de lanzamiento de residuos hacia usted o hacia otras personas.**

**No incline la desbrozadora a una altura mayor que la recomendada.**

## Posición de transporte

Mientras transporta un accesorio, mantenga el accesorio lo más cerca posible del suelo, no más de 15 cm (6") por encima del suelo, y mantenga retraídos los brazos de carga. Inclínelo hacia atrás.

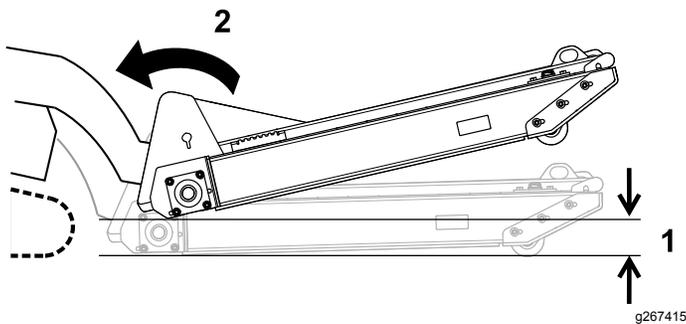


Figura 5

g267415

1. No más de 15 cm (6") por encima del suelo
2. Inclínelo hacia atrás.

## Consejos de operación

- No corte material de más de 7.6 cm (3") de diámetro.
- Para invertir el sentido de giro de las cuchillas, invierta el flujo del sistema hidráulico.
- Engrane el sistema hidráulico con el acelerador a RALENTÍ BAJO. Cuando las cuchillas giren suavemente, aumente el acelerador a RALENTÍ ALTO.

**Importante:** No corte material hasta que las cuchillas giren suavemente.

- Si las cuchillas empiezan a ralentizarse bajo carga, reduzca la velocidad de tracción o corte

# Mantenimiento

Los lados derecho e izquierdo de la máquina se determinan desde la posición normal del operador.

## ⚠ CUIDADO

Si deja la llave en el interruptor, alguien podría arrancar el motor accidentalmente y causar lesiones graves a usted o a otras personas.

Retire la llave del interruptor antes de realizar cualquier operación de mantenimiento.

## Calendario recomendado de mantenimiento

Intervalo de mantenimiento y servicio	Procedimiento de mantenimiento
Cada vez que se utilice o diariamente	<ul style="list-style-type: none"><li>• Engrase la máquina.</li><li>• Compruebe el nivel de fluido del engranaje planetario.</li><li>• Compruebe los pernos de los portacuchillas. Aplique fijador de roscas a cualquier perno que esté suelto, y apriete a 183 – 223 N·m (135 – 165 pies-libra).</li><li>• Inspeccione las cuchillas</li><li>• Cada día, compruebe que los tubos y manguitos hidráulicos no tienen fugas, que no están doblados, que los soportes no están sueltos, y que no hay desgaste, elementos sueltos, o deterioro causado por agentes químicos.</li><li>• Elimine los residuos del accesorio.</li></ul>
Cada 50 horas	<ul style="list-style-type: none"><li>• Lave a presión la parte superior e inferior de la carcasa de corte.</li></ul>

## Engrasado de la desbrozadora

**Intervalo de mantenimiento:** Cada vez que se utilice o diariamente

**Tipo de grasa:** Grasa de propósito general

1. Aparque la máquina en una superficie nivelada, ponga el freno de estacionamiento y baje los brazos de carga.
2. Pare el motor y retire la llave.
3. Limpie con un trapo los puntos de engrase.
4. Engrase los 2 cojinetes del rodillo trasero y los 2 acoplamientos de las ruedas giratorias delanteras.

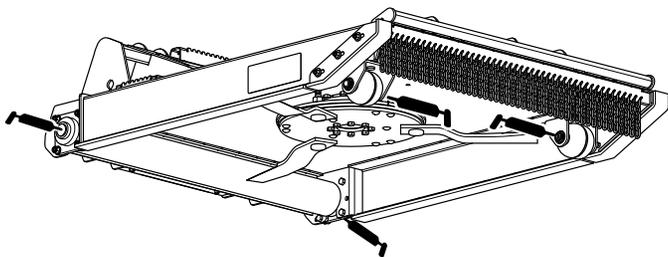


Figura 6

g268729

## Comprobación del nivel de fluido del engranaje planetario

**Intervalo de mantenimiento:** Cada vez que se utilice o diariamente

**Tipo de fluido:** Aceite para engranajes 80W-90, homologación API-GL-5

**Capacidad:** 0.41 L (14 onzas fluidas)

1. Aparque la máquina en una superficie nivelada, ponga el freno de estacionamiento y baje los brazos de carga.
2. Pare el motor y retire la llave.
3. Retire el tapón del lateral del alojamiento del cojinete (Figura 7).

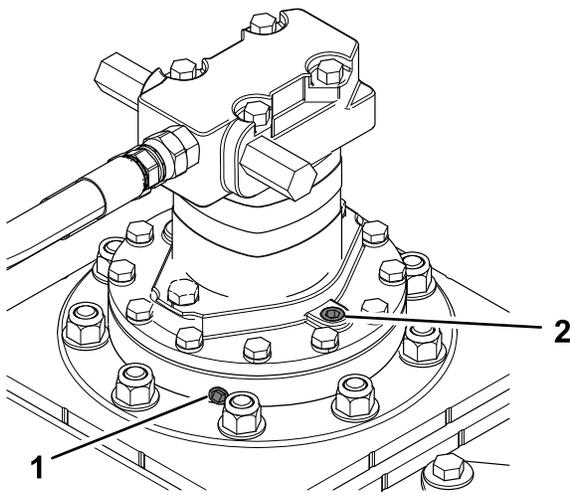


Figura 7

g272183

1. Tapón de verificación      2. Tapón superior

4. Si no sale lubricante del orificio, retire el tapón superior y añada fluido hasta que salga del orificio.
5. Coloque los tapones.

## Mantenimiento de las cuchillas de corte

### Seguridad en el manejo de las cuchillas

Una cuchilla desgastada o dañada puede romperse, y un trozo de la cuchilla podría ser arrojado hacia usted u otra persona, provocando lesiones personales graves o la muerte.

- Inspeccione periódicamente las cuchillas, para asegurarse de que no están desgastadas ni dañadas.
- Tenga cuidado al comprobar las cuchillas. Envuelva la cuchilla o lleve guantes, y exteme las precauciones al realizar tareas de mantenimiento en la cuchilla. Las cuchillas únicamente pueden ser cambiadas o afiladas; no las enderece ni las suelde nunca.

### Antes de inspeccionar o realizar mantenimiento en las cuchillas

1. Aparque la máquina en una superficie nivelada y desengrane el sistema hidráulico auxiliar.
2. Apague el motor, retire la llave y espere a que se detengan todas las piezas en movimiento antes de abandonar el puesto del operador.

3. Desconecte los acoplamientos hidráulicos del accesorio de la unidad de tracción y conecte entre sí los acoplamientos.

## Inspección de las cuchillas

**Intervalo de mantenimiento:** Cada vez que se utilice o diariamente

1. Inspeccione los filos de corte (Figura 8).
2. Si los filos están romos o tienen muescas, retire la cuchilla y afílela; consulte [Afilado de las cuchillas \(página 10\)](#).
3. Inspeccione la cuchilla.
4. Si observa grietas o desgaste, instale inmediatamente una cuchilla nueva (Figura 8).

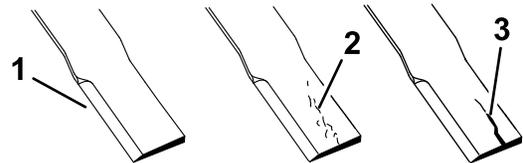


Figura 8

g189020

1. Filo de corte      3. Grieta  
2. Desgaste

## Sustitución de las cuchillas

Cambie las cuchillas si han golpeado un objeto sólido, o si están desequilibradas o dobladas.

**Importante:** Cambie todas las cuchillas al mismo tiempo para mantener un desgaste y un equilibrio uniformes.

1. Afloje los 2 pernos que fijan la tapa de acceso de la cuchilla y aparte la tapa (Figura 9).

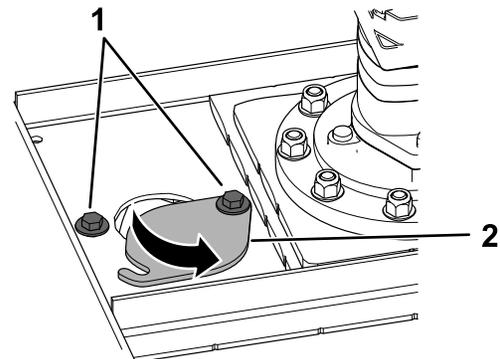


Figura 9

g270944

1. Pernos      2. Tapa de acceso de la cuchilla

2. Gire el volante hasta que vea la tuerca de la cuchilla. Retire la tuerca de la cuchilla.

**Nota:** El cuello cuadrado del perno impide que el perno gire. La cuchilla caerá después de retirarse la tuerca.

3. Con la ayuda de otra persona, instale una cuchilla nueva, una tuerca, una arandela y un perno (Figura 10).

**Importante:** Utilice fijaciones nuevas para instalar una cuchilla nueva.

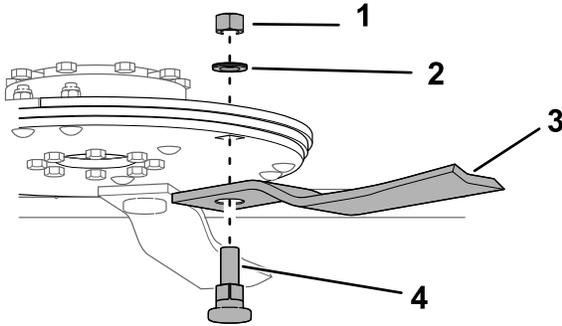


Figura 10

g267943

- |             |             |
|-------------|-------------|
| 1. Tuerca   | 3. Cuchilla |
| 2. Arandela | 4. Perno    |

4. Repita el procedimiento con las otras cuchillas.
5. Cierre la cubierta de acceso y apriete los pernos (Figura 9).

## Afilado de las cuchillas

Retire las cuchillas siguiendo las instrucciones de [Sustitución de las cuchillas \(página 9\)](#) y utilice una lima para afilar el filo de corte del extremo de la cuchilla (Figura 11).

**Nota:** Mantenga el ángulo original. Asegúrese de que el filo de corte tiene un grosor de 0.8 mm – 1.6 mm (1/32" – 1/16").

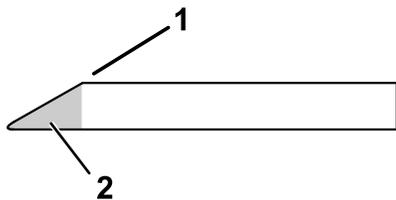


Figura 11

g270945

1. Afile con el ángulo original.
2. Filo de corte

## Comprobación de los manguitos hidráulicos

**Intervalo de mantenimiento:** Cada vez que se utilice o diariamente

## ⚠ ADVERTENCIA

Las fugas de fluido hidráulico bajo presión pueden penetrar en la piel y causar lesiones. Cualquier fluido inyectado bajo la piel debe ser eliminado quirúrgicamente en unas horas por un médico que esté familiarizado con este tipo de lesión; si no, podría causar gangrena.

- Mantenga el cuerpo y las manos alejados de fugas pequeñas o boquillas que liberen fluido hidráulico a alta presión.
- Utilice un cartón o un papel para buscar fugas hidráulicas; no utilice nunca las manos.

## Eliminación de residuos

Cada 50 horas

Una limpieza y lavado regulares aumentarán la vida útil de la máquina. Limpie la máquina inmediatamente después del uso.

Tenga cuidado al usar un pulverizador de alta presión, porque puede dañar las pegatinas, el planetario y el sistema hidráulico.

# Almacenamiento

1. Antes de un almacenamiento prolongado, lave el accesorio con detergente suave y agua para eliminar cualquier suciedad.
2. Pinte las superficies que estén arañadas o donde esté visible el metal.

**Nota:** Puede adquirir la pintura en su Servicio Técnico Autorizado.

3. Almacene el accesorio en un garaje o almacén limpio y seco. Cúbralo para protegerlo y para conservarlo limpio.

# Información sobre las Advertencias de la Proposición 65 de California

## ¿Qué significa esta advertencia?

Puede ver un producto a la venta que lleva una etiqueta de advertencia como la siguiente:



**ADVERTENCIA: Cáncer y daños reproductivos – [www.p65Warnings.ca.gov](http://www.p65Warnings.ca.gov).**

## ¿Qué es la Proposición 65?

La Proposición 65 afecta a cualquier empresa que tenga presencia en California, que venda productos en California, o que fabrique productos que podrían ser introducidos o vendidos en California. Esta ley exige que el Gobernador de California mantenga y publique una lista de sustancias químicas identificadas como causantes de cáncer, defectos de nacimiento y/u otros daños reproductivos. La lista, que se actualiza anualmente, incluye cientos de productos químicos que se encuentran en muchos artículos de uso diario. El propósito de la Proposición 65 es informar al público sobre la exposición a estos productos químicos.

La Proposición 65 no prohíbe la venta de productos que contengan estos productos químicos, sino que requiere la presencia de advertencias en el producto, el envase y la documentación suministrada con el producto. Además, una advertencia de la Proposición 65 no significa que el producto contravenga ninguna norma o requisito de seguridad. De hecho, el gobierno de California ha aclarado que una advertencia bajo la Proposición 65 "no es lo mismo que una decisión legal sobre la 'seguridad' o la 'inseguridad' de un producto". Muchos de estos productos químicos han sido utilizados durante años en productos de uso diario sin que se hayan producido daños documentados. Para obtener más información, visite <https://oag.ca.gov/prop65/faqs-view-all>.

Una advertencia de la Proposición 65 significa que una empresa (1) ha evaluado la exposición y ha concluido que supera el nivel de "sin riesgo significativo"; o (2) ha optado por proporcionar una advertencia basándose en sus conocimientos respecto a la presencia de un producto químico de los incluidos en la lista, sin intentar evaluar la exposición.

## ¿Esta ley es aplicable en todas partes?

Las advertencias de la Proposición 65 sólo son obligatorias bajo la legislación de California. Estas advertencias se ven por toda California en una gran variedad de entornos, incluyendo entre otros restaurantes, tiendas de alimentación, hoteles, escuelas y hospitales, y en una amplia variedad de productos. Además, algunos minoristas de Internet y de la venta por correo incluyen advertencias de la Proposición 65 en sus sitios web o en sus catálogos.

## ¿Qué diferencia hay entre las advertencias de California y los límites federales?

Las normas de la Proposición 65 son a menudo más exigentes que las normas federales o internacionales. Varias sustancias requieren una advertencia bajo la Proposición 65 a niveles muy inferiores a los límites federales. Por ejemplo, el nivel exigido por la Proposición 65 para las advertencias sobre el plomo es de 0.5 µg/día, que es muy inferior a lo que exigen las normas federales e internacionales.

## ¿Por qué no llevan la advertencia todos los productos similares?

- Los productos vendidos en California deben llevar etiquetas bajo la Proposición 65, mientras que otros productos similares que se venden en otros lugares no las necesitan.
- Una empresa puede estar obligada a incluir advertencias de Proposición 65 en sus productos como condición de un acuerdo tras un procedimiento legal relacionado con la Proposición 65, pero otras empresas que fabrican productos similares no tienen necesariamente la misma obligación.
- La aplicación de la Proposición 65 no es uniforme.
- Algunas empresas pueden optar por no proporcionar advertencias porque concluyen que no están obligadas a hacerlo bajo la Proposición 65; la falta de advertencias en un producto no significa que el producto esté libre de los productos químicos incluidos en la lista a niveles similares.

## ¿Por qué incluye Toro esta advertencia?

Toro ha optado por proporcionar a los consumidores la mayor cantidad posible de información para que pueda tomar decisiones informadas sobre los productos que compra y utiliza. Toro proporciona advertencias en ciertos casos basándose en sus conocimientos sobre la presencia de uno o más productos químicos de la lista, sin evaluar el nivel de exposición, puesto que la lista no incluye límites de exposición para todos los productos químicos que contiene. Aunque la exposición que provocan los productos Toro puede ser insignificante, o estar dentro de los límites de la categoría "sin riesgo significativo", Toro ha optado por proporcionar las advertencias de la Proposición 65 por simple precaución. Además, si Toro no proporcionara estas advertencias, podría ser demandada por el Estado de California o por particulares bajo la Proposición 65, y estar sujeta a importantes sanciones.